



Universiteit  
Leiden  
The Netherlands

## A religion of film. Experiencing Christianity and videos beyond semiotics in rural Benin

Merz, J.

### Citation

Merz, J. (2014, November 6). *A religion of film. Experiencing Christianity and videos beyond semiotics in rural Benin*. Retrieved from <https://hdl.handle.net/1887/29657>

Version: Corrected Publisher's Version

License: [Licence agreement concerning inclusion of doctoral thesis in the Institutional Repository of the University of Leiden](#)

Downloaded from: <https://hdl.handle.net/1887/29657>

**Note:** To cite this publication please use the final published version (if applicable).

Cover Page



Universiteit Leiden



The handle <http://hdl.handle.net/1887/29657> holds various files of this Leiden University dissertation.

**Author:** Merz, Johannes Ulrich

**Title:** A religion of film : experiencing Christianity and videos beyond semiotics in rural Benin

**Issue Date:** 2014-11-06

# A Religion of Film

Experiencing Christianity and Videos  
Beyond Semiotics in Rural Benin

*Johannes Merz*

Printing: Ridderprint BV, [www.ridderprint.nl](http://www.ridderprint.nl)

Copyright © 2014 Johannes Merz

# A Religion of Film

## Experiencing Christianity and Videos Beyond Semiotics in Rural Benin

Proefschrift

ter verkrijging van  
de graad van Doctor aan de Universiteit Leiden,  
op gezag van Rector Magnificus prof.mr. C.J.J.M. Stolker,  
volgens besluit van het College voor Promoties  
te verdedigen op donderdag 6 november 2014  
klokke 11.15 uur

door

Johannes Ulrich Merz  
geboren te Frauenfeld, Zwitserland  
in 1970

## Promotiecommissie

Promotor: Prof. dr. P.J. Pels  
Overige leden: Prof. dr. P.E. Spyer  
Prof. dr. C.D. Piot (Duke University)  
Prof. dr. P. Geschiere (Universiteit Amsterdam)  
Prof. dr. M. Engelke (London School of Economics)

## Acknowledgements

Writing a PhD thesis may be an essentially lone endeavour, but the basis on which it becomes possible is invariably relational. Sharon accompanied me from the beginning to its very end, whether in Benin, the Netherlands, Switzerland or the UK. In Benin, Sambiéni N. Bienvenue and Kombetto Claire proved invaluable assistants and friends.

My sincere thanks go to the people of the Commune of Cobly in northwestern Benin who have accepted my intermittent presence among them since 1995 and who have come to see me as part of their lives and families. My research would not have been possible without their support, interest and active participation, most notably in the town of Cobly and the villages of Touga, Oroukparé and Tchokita, as well as few people from Oukouatouhon, Kountori, Didani, Nanakadé, Okommo, Bagapodi and Boadi. I particularly would like to express my gratitude to the people who were willing to be interviewed, usually several times (see Appendix).

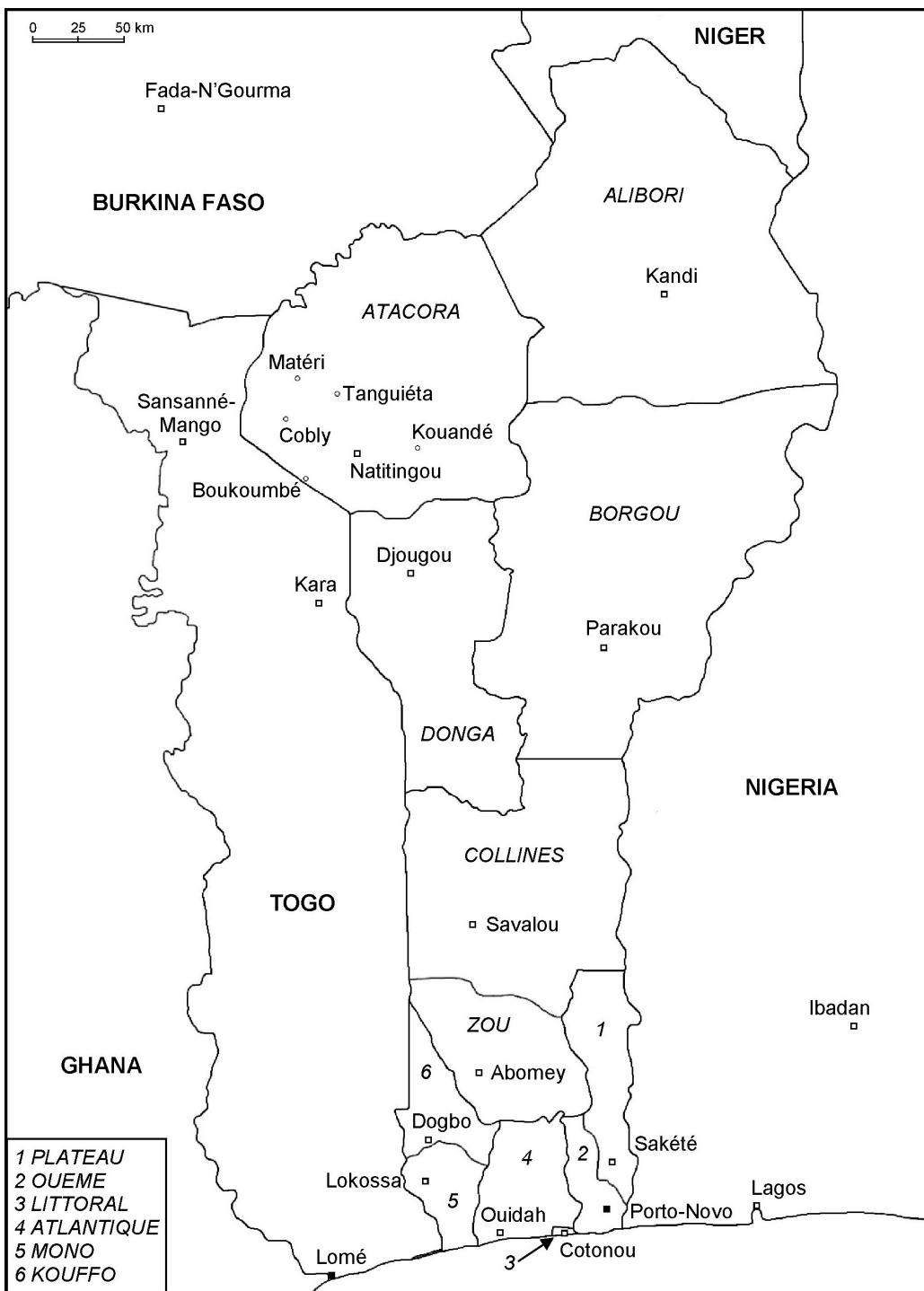


# Table of Contents

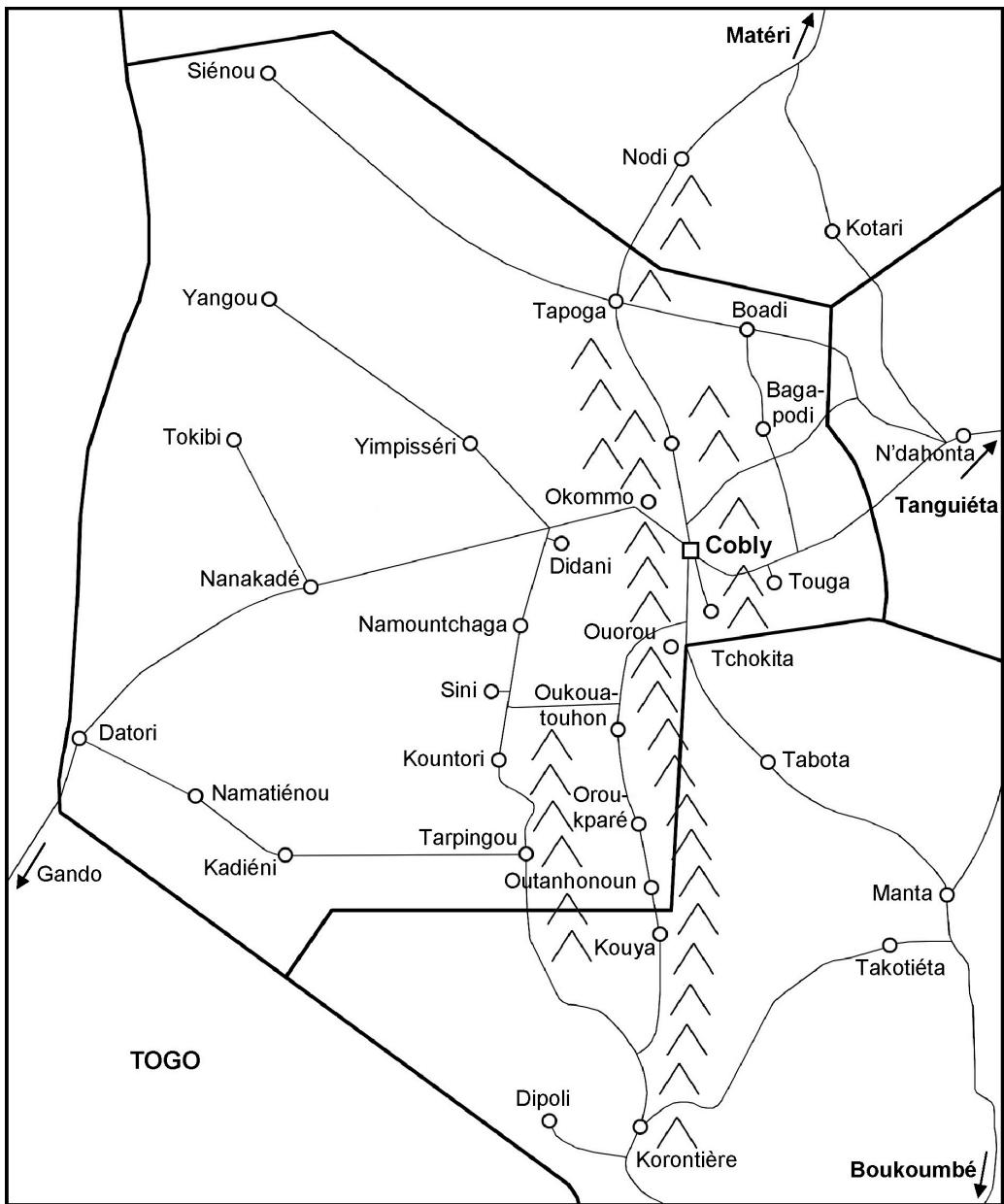
<b>Introduction .....</b>	<b>1</b>
The Media Turn, Materiality and Semiotics in Anthropology.....	3
The Postsecular Turn and the Anthropology of Christianity .....	5
Doubting the <i>Jesus Film</i> .....	9
SIL International, Anthropology and Mission .....	10
Engaging in Anthropology from a Christian Standpoint .....	13
Doing Fieldwork in the Commune of Cobly .....	15
Overview .....	23
<b>Chapter 1: Modern Frictions in the Commune of Cobly .....</b>	<b>29</b>
An Image of Inverted Modernity .....	33
Belonging in the Commune of Cobly .....	36
Inventing the Bebelibe .....	38
Communities and a Relational View of Belonging.....	42
The Modernity of the Precolonial Period.....	48
The Temporal Rupture of Colonial Modernity .....	53
Modern Frictions .....	57
Mission and Schools.....	58
Migration and Mobility.....	61
Democratic Renewal and Decentralisation .....	65
The Expansion of the Media .....	70
Conclusion .....	75
<b>Chapter 2: Transmateriality and the Semiotification of Life.....</b>	<b>79</b>
The Semiotic Problem of Shrine Entities.....	82
Presencing Beyond Semiotics.....	85
Presencing Principles and Transmateriality .....	88
The Animating Force and Identity of Life .....	91
Fluctuations of Life in Human-Animal-Thing Relations .....	93
A World of Agentive Relationality .....	98
Transmaterial Beings and the Need for Bodies.....	102
God's Book as a Transmaterial Being .....	105

<b>Ontological Differentiation in Human-Animal-Thing Relations .....</b>	<b>111</b>
<b>Transmaterial Beings and the Fear of Matter .....</b>	<b>117</b>
<b>The Semiotification of Transmaterial Beings .....</b>	<b>120</b>
<b>The Book and the Word.....</b>	<b>125</b>
<b>The Proliferation of Spirits and Words .....</b>	<b>129</b>
<b>Conclusion .....</b>	<b>133</b>
<b>Chapter 3: The Word of God on Film .....</b>	<b>137</b>
<b>    Global Film Evangelism.....</b>	<b>140</b>
<b>    <i>Jesus: From Film to Global Evangelistic Tool</i> .....</b>	<b>144</b>
History and Production of the <i>Jesus Film</i> .....	145
Unwrapping the <i>Jesus Film</i> .....	146
The <i>Jesus Film</i> as the Word of God.....	152
The <i>Jesus Film</i> as an Evangelistic Tool.....	155
<b>    <i>La Solution: Aesthetics of Colonial Modernity</i>.....</b>	<b>161</b>
<b>    <i>Yatin, Nollywood and the Pentecostalisation of Christian Films</i> .....</b>	<b>166</b>
Benin and the Nollywood Connection .....	167
Nollywood's Christian Roots and the Emergence of the Nigerian Christian	
Film Industry .....	171
Spiritual Warfare in <i>Yatin</i> .....	174
<b>    Film Evangelism in Benin and Cobly.....</b>	<b>180</b>
<b>    Conclusion .....</b>	<b>183</b>
<b>Chapter 4: Iconic Images and Transvisual Technology .....</b>	<b>185</b>
<b>    The Importance of the Eye.....</b>	<b>188</b>
<b>    Dreams: Seeing Beyond the Material.....</b>	<b>191</b>
<b>    Transvisuality .....</b>	<b>194</b>
<b>    Shadows and Images of the Dead .....</b>	<b>197</b>
<b>    Shadows and their Photographic Presence .....</b>	<b>202</b>
<b>    Television Between Thing and Transmaterial Being.....</b>	<b>207</b>
<b>    How Television Sets are Made .....</b>	<b>212</b>
<b>    The Ambivalence of Witchcraft.....</b>	<b>216</b>
<b>    Witchcraft Dynamics in the Commune of Cobly .....</b>	<b>220</b>
<b>    Witchcraft as Transvisual Power.....</b>	<b>222</b>
<b>    The Transvisual Power of Television.....</b>	<b>225</b>

<b>Transvisual and Televisual Presencing .....</b>	<b>228</b>
<b>Conclusion .....</b>	<b>231</b>
<b>Chapter 5: The Life of Christian Videos .....</b>	<b>235</b>
<b>Presencing Beyond the Semiotics of Film .....</b>	<b>238</b>
<b>Studying Audiences.....</b>	<b>241</b>
The Polysemy of the Interpretive Field.....	242
The Incongruity of Film .....	243
The Semiotics of Preferred Reading.....	245
<b>The Audience Reception Study .....</b>	<b>248</b>
<b>Moving Image and Language .....</b>	<b>250</b>
<b>Learning from Film .....</b>	<b>253</b>
<b>Watching the <i>Jesus Film</i> .....</b>	<b>255</b>
The Incongruity of the <i>Jesus Film</i> .....	257
Questions of Powers.....	260
<b>The Shrines of <i>La Solution</i> .....</b>	<b>264</b>
Failing Shrines .....	265
Christians and Shrines .....	268
<b>The Witches of <i>Yatin</i> .....</b>	<b>271</b>
The Pastor's War on the Devil.....	273
The Witches' Evil .....	276
<b>Experiencing Dreams and Films.....</b>	<b>279</b>
Conclusion .....	283
<b>Conclusion .....</b>	<b>287</b>
<b>Figures.....</b>	<b>295</b>
<b>Appendix .....</b>	<b>303</b>
<b>References .....</b>	<b>305</b>
<b>Summary in English .....</b>	<b>357</b>
<b>Sommaire en français .....</b>	<b>363</b>
<b>Samenvatting in het Nederlands .....</b>	<b>369</b>
<b>Curriculum Vitae.....</b>	<b>375</b>



Map 1: The Republic of Benin with surrounding areas.



Map 2: The Commune of Cobly with surrounding areas.

